

**Zeitschrift:** Le nouveau conteur vaudois et romand  
**Band:** 79 (1952)  
**Heft:** 9

**Artikel:** Un philosophe  
**Autor:** [s.n.]  
**DOI:** <https://doi.org/10.5169/seals-228226>

### **Nutzungsbedingungen**

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. [Siehe Rechtliche Hinweise.](#)

### **Conditions d'utilisation**

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. [Voir Informations légales.](#)

### **Terms of use**

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. [See Legal notice.](#)

**Download PDF:** 30.03.2025

**ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>**

Po cein qu'avoué li no z'arein  
Trinqua ein bevesseint on verro !

Onco ceint iadzo : grand maci  
Ié zu on plliézi dâo tonnerro.  
A la voutrâ ! Marc à Louis  
Vint de baîre son premi verro !

4 mars 1933.

Traduction libre :

*A midi, comme j'arrivais  
Pour manger mon pain et ma soupe  
Devinez ce que j'ai trouvé ?  
Toutes droites, comme une troupe,  
Deux bouteilles de ce bon vin  
Qui fait chanter juges, notaires,  
Filer les rhumes et les points !  
Je m'en suis donc versé un verre.*

*Il avait tellement bonne façon  
Faisait bisquer le Villeneuve  
Ce n'est pas du vin de gringalets  
Sa couleur était toute claire.  
Il pétillait si bien qu'il me vint  
Une soif de tous les tonnerres  
J'ai donc dégusté ce bon cru  
Et guigné au fond de mon verre.*

*Et j'y ai lu qu'un bon ami  
M'a voulu faire une surprise  
Il n'eut pas besoin de chercher  
Bien longtemps pour faire cette farce  
Son cœur lui a dit : « Il faut lui apporter  
Quelque chose qui lui convienne  
Et qui puisse chasser l'ennui. »  
J'ai vu tout ça au fond de mon verre !*

*Ainsi j'ai reçu de ce vin  
Deux jolies petites bouteilles  
Pensez-voir : du Calamin !  
Cela se boit par petites gorgées  
Car il est si bon qu'on ne peut pas faire  
[autrement.*

*Et qu'un remède d'apothicaire  
Ne pourrait jamais lutter avec lui.  
J'ai trouvé ça dedans mon verre !*

*J'en ai eu le cœur tout ragaillard  
Sa chaleur me montait à la tête  
Ah ! qu'il fait bon avoir des amis  
Qui se souviennent de votre fête  
Et je remercie bien mon voisin  
Que j'ai regretté de ne pas avoir vu  
Parce qu'avec lui nous aurions  
Trinqué en en buvant un verre !*

*Encor cent fois : merci bien !  
J'ai eu un plaisir du tonnerre  
A la vôtre ! Marc à Louis  
S'en vient de boire son premier verre !*

Pour copie conforme :  
Fridolin.

### Un philosophe

Ce bon ami « Diuste » souffre de lancinantes douleurs. Mais il est devenu patient et résigné...

Aux visites qui tentent de le plaindre, il répond philosophiquement :

— Que voulez-vous, on est longtemps âgé... et puis, tout à coup on se sent... vieux !

### Une raison « valable »

Le grand Jules veut acheter une auto, mais sa femme n'est pas d'accord.

— Tu as sans doute peur qu'on me « verse » !

— Pour sûr, et sans doute pas... rien qu'une fois !

(Tombé du sac à caramels de Friolin.)



**A bord des  
bateaux du  
LÉMAN**  
vous jouirez  
de délicieuses  
heures de détente.